



COMUNE DI VOLPIANO

Città Metropolitana di Torino



Determinazione del Responsabile Servizio Ambiente

**N. 236
del
31/03/2021**

OGGETTO : Codice Anagrafe Siti da Bonificare n. 741 - Stabilimento CUKI COFRESCO SRL – Via Brandizzo n. 130 - Approvazione del verbale conferenza di servizi del 23/01/2020 e della “Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativa - MISO”.



COMUNE DI VOLPIANO

Città Metropolitana di Torino

Servizio Ambiente



N° 236 DEL 31/03/2021

Determinazione Responsabile Servizio Ambiente

OGGETTO: Codice Anagrafe Siti da Bonificare n. 741 - Stabilimento CUKI COFRESCO SRL – Via Brandizzo n. 130 - Approvazione del verbale conferenza di servizi del 23/01/2020 e della “Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativa - MISO”.

Il Responsabile Servizio Ambiente,

Dato atto che con decreto n. 749 del 23/12/2019 il Sindaco confermava alla Sig.ra VERONESE arch. Monica, cat. D, pos. ec. D4, tutte le funzioni di Posizione Organizzativa di cui all’art.107, commi 2 e 3 del D.Lgs. 267/00 di pertinenza del Servizio Ambiente;

Visto il D.Lgs n. 152 del 3 aprile 2006 in merito alle norme in materia ambientale e s.m.i;

Vista la L.R. n. 42 del 7 aprile 2000, bonifica e ripristino ambientale dei siti inquinati, ex art. 17 D.Lgs. 22/97;

Richiamate:

- la Determinazione n. 426 del 15/9/2004, con la quale veniva approvato il “Piano di caratterizzazione ambientale” per lo stabilimento COMITAL Spa di Via Brandizzo 130 Volpiano, elaborato dallo Studio Aglietto di Torino;
- la Determinazione n. 491 del 20/10/2004, con la quale veniva approvato il “Progetto Preliminare di Bonifica” per lo stabilimento COMITAL Spa di Via Brandizzo 130 Volpiano, elaborato dallo Studio Aglietto di Torino;
- la Determinazione n. 330 del 27/06/2008, con la quale si prendeva atto che il “Progetto Definitivo di Bonifica”, depositato agli atti in data 16/12/2005 ed il Progetto di intervento di messa in sicurezza di emergenza della falda ed i risultati dell’analisi di rischio, depositati agli atti in data 02/11/2007, non potevano essere approvati, per le motivazioni contenute nel verbale della conferenza dei servizi del 15/12/2008;
- la Determinazione n. 263 del 26/04/2010, con la quale si prendeva atto che il “Progetto Definitivo di Bonifica”, depositato agli atti in data 02/10/2009 - prot. n. 22875, non poteva essere approvato, per le motivazioni contenute nel verbale della conferenza dei servizi del 25/11/2009;
- la Determinazione n. 607 del 17/11/2011, con la quale si approvava il “Progetto Operativo di Bonifica”, depositato agli atti in data 02/10/2009 - prot. n. 22875 e successive integrazioni del 15/09/2010 prot. n. 22312, per le motivazioni contenute nel verbale della conferenza dei servizi del 25/05/2011;
- la Determinazione n. 146 del 23/04/2013, con la quale si approvava la “Variante al Progetto Operativo di Bonifica”, depositata agli atti in data 11/10/2012 - prot. n. 21355 per le motivazioni contenute nel verbale della conferenza dei servizi del 12/12/2012;

- la Determinazione n. 332 del 18/04/2019, con la quale non si approvava il “Progetto di Messa in Sicurezza Operativa - MISO” (doc. n. Z30TO001-04 – rev. del 28/07/2017), redatto dalla società Società Water & Soil Remediation (nota rif. prot. n. FF.2017-262 del 04/08/2017), depositato dalla Società Cuki Group Spa in Comune in data 07/08/2017 - prot. n. 1814, per le motivazioni contenute nel verbale della conferenza dei servizi del 14/09/2018.

Tutto ciò premesso;

Considerato che, a seguito delle determinazioni assunte dagli Enti nella conferenza di servizi del 14/09/2018, la Società Water & Soil Remediation per conto della Società Cuki Cofresco srl richiedeva una proroga nella consegna della revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativo (MISO), tramite posta certificata giunta al Comune di Volpiano in data 09/10/2019 – prot. n. 21607 (rif. Società prot. n. SA 2019-266 del 09/10/2019);

Preso altresì atto che la Società Water & Soil Remediation per conto della Società Cuki Cofresco srl trasmetteva, tramite nota con posta certificata giunta al Comune di Volpiano in data 02/12/2019 – prot. n. 25807 (rif. Società prot. n. FF 2019-303 del 29/11/2019), la Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativo (MISO);

Preso atto che con comunicazione del 19/12/2019 – prot. n. 27387 indirizzata a: Città Metropolitana, Arpa, Regione Piemonte, Società Cuki Cofresco srl, Società Water & Soil Remediation e per conoscenza altri soggetti, veniva convocata da parte del Responsabile del Servizio Ambiente del Comune di Volpiano la Conferenza dei Servizi finalizzata all’approvazione del documento denominato “Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativa - MISO”, per il giorno 23/01/2020;

Considerato che in data 23/01/2020 si svolgeva la Conferenza di Servizi, per la valutazione del documento denominato “Progetto di Messa in Sicurezza Operativa - MISO”, presso gli uffici comunali;

Rilevato che nella citata seduta della Conferenza dei Servizi del 23/01/2020 il documento di “Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativo - MISO” è stato approvato con alcune prescrizioni, di seguito elencate:

A) Prima dell’approvazione del progetto operativo:

- ✓ aggiornare la planimetria inserendo i pozzi reali e correggere il modello definendone l’area di cattura effettiva;
- ✓ aggiornare il CME con alcune voci quali: i costi dei consumi energetici, quelli di smaltimento dei rifiuti ed IVA (10%).

B) Nell’ambito dell’approvazione del progetto operativo:

- ✓ sia valutata la necessità di inserire un ulteriore punto di monitoraggio a valle dell’area di cattura (punto di stagnazione) per verificare l’effettiva efficacia della cattura, da sottoporre al monitoraggio periodico;
- ✓ sia effettuato il monitoraggio dei VOC con cadenza trimestrale in luogo di quella semestrale;
- ✓ sia trasmessa la scheda di sintesi ai fini dell’aggiornamento dell’ASCO.

La società Cuki Cofresco srl, tra l’altro, in sede di conferenza, aveva proposto che per potenziare il recupero dell’olio nell’area del MW2 venisse utilizzato un pozzo già presente nello stabilimento (zona laminatoio Q20) con un emungimento mensile di prodotto.

Preso atto che il citato verbale della Conferenza è stata condiviso tra i funzionari del Comune di Volpiano, della Città Metropolitana di Torino e dell’Arpa;

Considerato che, a seguito delle determinazioni assunte dagli Enti nella conferenza di servizi del 23/01/2020, la Società Water & Soil Remediation per conto della Società Cuki Cofresco srl comunicava con nota del 07/08/2020 – prot. n. 14918 (rif. Società prot. n. FF 2020-203 del 07/08/2020) che erano in corso le verifiche richieste in sede di conferenza di servizi del 23/01/2020 e che era prossima al deposito la revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativo (MISO);

Ravvisato che la Società Water & Soil Remediation per conto della Società Cuki Cofresco srl trasmetteva, tramite posta certificata giunta al Comune di Volpiano in data 30/09/2020 – prot. n. 18784 (rif. Società n. 2020-249 del 30/09/2020), l'integrazione relativa alla Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativo (MISO) con le risposte alle prescrizioni enunciate nella conferenza di servizi del 23/01/2020;

Richiamata la nota della Città Metropolitana di Torino del 05/10/2020 – prot. n. 68776/TA1/GLS (prot. comunale n. 19238 del 07/10/2020) con la quale, in riferimento alla comunicazione della Ditta European Metals srl del 08/09/2020, si richiedevano chiarimenti in merito alle possibili interferenze del pozzo Q20 con gli interventi di MISE attivi presso il sito;

Richiamata la nota della RSW del 13/10/2020 – FF 2020-260 (prot. comunale n. 19735 del 13/10/2020) con la quale la ditta rispondeva alla CMTO in merito alle possibili interferenze dell'emungimento previsto nel pozzo Q20 con gli interventi di Messa in Sicurezza Operativa proposti nel sito (AIA - D.D. n. 1847 del 28/05/2020);

Preso atto che il Comune di Volpiano con comunicazione del 22/10/2020 – prot. n. 20439 indirizzata a: Città Metropolitana di Torino, Arpa, Regione Piemonte ed ASL TO4 e per conoscenza alla Società Cuki Cofresco srl ed alla Società Water & Soil Remediation richiedeva i pareri in merito all'integrazione relativa alla Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativo (MISO), presentata il 30/09/2020 – prot. n. 18784;

Preso altresì atto del parere tecnico condizionato dell'Arpa (trasmesso in data 20/11/2020 – prot. n. 22703) e del parere con osservazioni della Città Metropolitana di Torino (trasmesso in data 23/11/2020 – prot. n. 22890 - rif. prot. n. 86443/TA1/GLS del 23/11/2020) in merito al documento integrativo denominato “Risposta alle prescrizioni della conferenza di servizi del 23/01/2020 per l'approvazione della revisione del progetto MISO” (Doc. n. Z30TO001-05 del 29/09/2020), trasmesso al Comune di Volpiano con nota del 30/09/2020 – prot. n. 18784 (prot. n. FF 2020-249 del 30/09/2020), che si allegano alla presente per farne parte integrante;

Considerato che il citato documento definito “Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativo (MISO) ai sensi del D.lgs 152/06 a seguito della CdS del 23/01/2020, trasmesso al Comune di Volpiano in data 02/12/2019 – prot. n. 25807 (Doc. n. Z30TO001-04 del 28/11/2019) e la successiva integrazione del 30/09/2020 – prot. n. 18784 (Doc. n. Z30TO001-05 del 29/09/2020), è costituito dai seguenti allegati:

- ✓ documento definito “Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativa (MISO) a fronte della Conferenza dei Servizi del 14/09/2018” (Doc. n. Z30TO001-04 del 28/11/2019), trasmesso al Comune di Volpiano con nota del 02/12/2019 – prot. n. 25807 (prot. n. FF 2019-303 del 29/11/2019);
- ✓ documento definito “Risposta alle prescrizioni della conferenza di servizi del 23/01/2020 per l'approvazione della revisione del progetto MISO” (Doc. n. Z30TO001-05 del 29/09/2020), trasmesso al Comune di Volpiano con nota del 30/09/2020 – prot. n. 18784 (prot. n. FF 2020-249 del 30/09/2020).

Considerato che il Comune di Volpiano con comunicazione del 05/02/2021 – prot. n. 2729 richiedeva alla Società Cuki Cofresco srl ed alla Società Water & Soil Remediation alcuni chiarimenti in merito al computo metrico estimativo al fine di prestare la polizza a garanzia dell'intervento;

Preso altresì atto della risposta alle osservazioni della CMTO (nota del 86443/TA1/GLS del 23/11/2020) presentate dalla Società Water & Soil Remediation in data 23/02/2021 – prot. n. 4104 con la quale si trasmettevano una relazione sul dimensionamento dell’impianto di disoleazione ad uso utilizzo pozzo Q20 e gli esiti delle acque sotterranee, che si allegano alla presente;

Preso atto delle delucidazioni presentate dalla Società Water & Soil Remediation in data 23/02/2021 – prot. n. 4116 in merito alle richieste del Comune del 05/02/2021 con le quali si chiariva che l’intervento era da ritenersi modifica/prosecuzione alla “Variante di Progetto Operativo di Bonifica” e non “Nuovo intervento” e che il computo metrico estimativo pari a € 1.307.185,00 non includeva i costi previsti inseriti nel computo metrico estimativo relativo alla “Variante di progetto Operativo di Bonifica” approvato nel 2013, che si allega alla presente;

Prendendo atto che il computo metrico estimativo aggiornato dei relativi costi dell’attività ammonta a complessivi € 1.307.185,00 (di cui € 130.718,50 di IVA al 10%) è stata predisposta dal Servizio Ambiente la relativa tabella di sintesi;

Riconosciuto pertanto che dalla tabella di sintesi allegata, redatta ai sensi della DGR n. 41-10623 del 06/10/2003 e del relativo allegato A, si desume l’importo delle garanzie finanziarie e pari a € 696.076,00 che la ditta Cuki Cofresco srl dovrà garantire alla Regione Piemonte, in quanto l’intervento è da ritenersi modifica/prosecuzione alla “Variante di Progetto Operativo di Bonifica” e non “Nuovo intervento”, in riferimento a quanto chiarito con la nota della Società Water & Soil Remediation in data 23/02/2021;

Rilevato che il provvedimento di approvazione di cui sopra compete al Responsabile del Servizio Ambiente;

Ritenuto, pertanto, di dover provvedere in merito;

DETERMINA

- 1) Di prendere atto del parere espresso nella seduta dalla Conferenza dei Servizi, come risulta dal verbale di riunione del 23/01/2020, che si allega alla presente per farne parte integrante;
- 2) Di approvare il verbale stilato nella Conferenza dei Servizi, tenutasi in data 23/01/2020, in merito all’esame del documento di “Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativo - MISO” relativo al Procedimento di bonifica – ex parte quarta – titolo V del D.lgs. n. 152/06 e s.m.i,
- 3) Di prendere atto, dal citato verbale, che il documento denominato “Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativa - MISO” redatto dalla società Società Water & Soil Remediation e depositato dalla Società Cuki Cofresco srl in Comune è stato approvato nella seduta della Conferenza dei Servizi del 23/01/2020 con alcune prescrizioni:

A) Prima dell’approvazione del progetto operativo:

- ✓ aggiornare la planimetria inserendo i pozzi reali e correggere il modello definendone l’area di cattura effettiva;
- ✓ aggiornare il CME con alcune voci quali: i costi dei consumi energetici, quelli di smaltimento dei rifiuti ed IVA (10%).

B) Nell’ambito dell’approvazione del progetto operativo:

- ✓ sia valutata la necessità di inserire un ulteriore punto di monitoraggio a valle dell’area di cattura (punto di stagnazione) per verificare l’effettiva efficacia della cattura, da sottoporre al monitoraggio periodico;
- ✓ sia effettuato il monitoraggio dei VOC con cadenza trimestrale in luogo di quella semestrale;
- ✓ sia trasmessa la scheda di sintesi ai fini dell’aggiornamento dell’ASCO.

La società Cuki Cofresco srl inoltre aveva proposto che per potenziare il recupero dell'olio nell'area del MW2 fosse utilizzato un pozzo già presente nello stabilimento (zona laminatoio Q20) con un emungimento mensile di prodotto.

4) Di prendere atto del parere tecnico condizionato dell'Arpa (trasmesso in data 20/11/2020 – prot. n. 22703) e del parere con osservazioni della Città Metropolitana di Torino (trasmesso in data 23/11/2020 – prot. n. 22890 - rif. prot. n. 86443/TA1/GLS del 23/11/2020) in merito al documento integrativo denominato “Risposta alle prescrizioni della conferenza di servizi del 23/01/2020 per l'approvazione della revisione del progetto MISO” (Doc. n. Z30TO001-05 del 29/09/2020), trasmesso al Comune di Volpiano con nota del 30/09/2020 – prot. n. 18784 (prot. n. FF 2020-249 del 30/09/2020), che si allegano alla presente per farne parte integrante;

5) Di prendere altresì atto dei documenti trasmessi in data 23/02/2021 dalla Società Water & Soil Remediation, in risposta alla richiesta del Comune di Volpiano del 05/02/2021 – prot. n. 2729 ed alla richiesta della CMTO del 23/11/2020 – n. 86443/TA1/GLS, che risultano parte integrante del presente atto:

- ✓ nota del 23/02/2021 – prot. n. 4104 in risposta alla CMTO con la quale si presentavano una relazione sul dimensionamento dell'impianto di disoleazione ad uso utilizzo pozzo Q20 e gli esiti delle acque sotterranee;
- ✓ nota del 23/02/2021 – prot. n. 4116 con la quale si chiarisce al Comune che l'intervento è da ritenersi modifica/prosecuzione alla “Variante di Progetto Operativo di Bonifica” e non “Nuovo intervento” e che il computo metrico estimativo pari a € 1.307.185,00 non includeva i costi previsti inseriti nel computo metrico estimativo relativo alla “Variante di progetto Operativo di Bonifica” approvato nel 2013;

6) Di approvare, per le motivazioni riportate nelle premesse, il documento denominato “Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativo – MISO” ai sensi del D.lgs 152/06 ed a seguito della CdS del 23/01/2020 a condizione che si adempì integralmente ai pareri dell'Arpa (trasmesso in data 20/11/2020 – prot. n. 22703) e della Città Metropolitana di Torino (trasmesso in data 23/11/2020 – prot. n. 22890 - rif. prot. n. 86443/TA1/GLS del 23/11/2020). Tale documento è costituito dai seguenti allegati che risultano parte integrante al presente atto:

- ✓ documento definito “Revisione del Progetto di Messa in Sicurezza Operativa (MISO) a fronte della Conferenza dei Servizi del 14/09/2018” (Doc. n. Z30TO001-04 del 28/11/2019), trasmesso al Comune di Volpiano con nota del 02/12/2019 – prot. n. 25807 (prot. n. FF 2019-303 del 29/11/2019);
- ✓ documento definito “Risposta alle prescrizioni della conferenza di servizi del 23/01/2020 per l'approvazione della revisione del progetto MISO” (Doc. n. Z30TO001-05 del 29/09/2020), trasmesso al Comune di Volpiano con nota del 30/09/2020 – prot. n. 18784 (prot. n. FF 2020-249 del 30/09/2020).

In particolare modo, in riferimento alle attività previste nel pozzo denominato Q20 e nel piezometro MW2 si rimanda alle specifiche richieste dalla CMTO e dall'Arpa; mentre relativamente alla realizzazione del piezometro di controllo posto a valle della barriera idraulica, qualora non risultasse possibile il suo avvicinamento all'area di bonifica (come richiesto da Arpa), si accoglie la possibilità di prevederlo in Via Venezia, fatte salve comunque tutte le necessarie autorizzazioni;

7) Di approvare la “tabella di sintesi” che stabilisce, attraverso la stima dei costi citati nella premessa, l'importo delle garanzie finanziarie pari a € 696.076,00 da prestare a favore della Regione Piemonte (allegata al presente atto);

- 8) Di stabilire che entro 60 giorni dalla data del presente atto dovranno essere prestate le garanzie a favore della Regione Piemonte per un importo di € 696.076,00 ai sensi dell'art. 4 – comma 2 bis della LR n. 42/00 e s.m.i.;
- 9) Di inviare, per opportuna conoscenza, copia della presente al Sindaco, alla Giunta Comunale ed a tutti i soggetti componenti la Conferenza dei Servizi di che trattasi, dando atto che la documentazione citata nel presente provvedimento è depositata agli atti dell'Ufficio.
- 10) Di inviare, per opportuna conoscenza, copia della presente agli Enti/soggetti richiamati nel verbale: Regione Piemonte – Settore Ambiente, Città Metropolitana di Torino, ARPA Piemonte, alla Società Cuki Cofresco srl ed alla Società Water & Soil Remediation.
- 11) Di dare atto che il presente provvedimento non comporta impegno di spesa e/o assunzione di alcun onere da parte del Comune.

Ai sensi dell'art. 147 bis del D. Lgs. 18.8.2000 n. 267, si attesta la regolarità tecnica e la correttezza dell'azione amministrativa del presente provvedimento.

lì, 31/03/2021

Il Responsabile Servizio Ambiente
Firmato Digitalmente
Arch. Monica Veronese